

WIRTSCHAFT

AN MAIN UND KINZIG

Abfahren mit Stil

Start-up „Staubtänzer“ gestaltet coole Klamotten für Mountainbiker



Ein junges Paar aus Gelnhausen hat seinen Traum verwirklicht und ein eigenes Label für Mountainbike-Kleidung gegründet: „Staubtänzer“ nennen Juliette und Daniel Bös, der sich für unser Foto extra aufs Bike geschwungen hat, ihre Marke. In einem Kellerraum produzieren sie modische, aber vor allem nachhaltige Sportkleidung für passionierte Mountainbiker. Ihre Produkte sind bio, fairtrade und vegan. Der Markt dafür könnte im Main-Kinzig-Kreis in den nächsten Jahren wachsen. Denn immer stärker positioniert sich die Region als Mountainbike-Destination. Vorangetrieben wird das vom Naturpark Spessart und der Spessart Tourismus und Marketing GmbH. Ausgewiesene Routen und Trails locken Mountainbiker aus ganz Deutschland. Mountainbike-Guide Klaus Bergfeld bietet im Auftrag des Naturparks geführte Touren an.

Seiten 20 und 21

Fotos: Bender (3) / Häsler (1) / Heraeus (1)



Neues aus der Nachbarschaft

Die Bäckerei Schaan kann auf mehr als 200 Jahre Firmengeschichte zurückblicken. Der Umzug nach Niederdorfelden hat sich für die Firma als Glücksfall erwiesen. Dank der modernen Produktionsstätte kann Schaan im Wettbewerb bestehen.

Seiten 4 und 5



Schwerpunkt: Tourismus

Familie Goy – in Nidderau steht der Name seit Jahrzehnten für Hotellerie und Gastronomie. Die Senior-Chefs haben ihr Hotel-Restaurant „Zum Adler“ längst an die nächste Generation übergeben. Wir haben Betina und Manfred Goy getroffen.

Seite 17



Entscheider und Erfolge

Am 20. Juli jährt sich die erste Mondlandung zum 50. Mal. Seitdem befindet sich auch ein Produkt von Heraeus aus Hanau auf der Oberfläche des Erdtrabanten. Viele weitere Firmen aus dem Main-Kinzig-Kreis entwickeln auch für den Weltraum.

Seiten 14 und 15



Leben mit Stil

Der Nidderauer Michael Torunsky vertont in seinem Tonstudio nicht nur Werbevideos oder Filme, sondern produziert auch die Synchronisation für Computerspiele. Er bringt die Welten von „World of Warcraft“ oder „Call of Duty“ zum Klingen.

Seite 19